

Na sera de informazion su la costion profugs te Fascia

Lunedì sera all'oratorio di Pozza è stata promossa una serata sul tema dell'accoglienza dei profughi in Trentino. Presente il Cinformi e alcuni volontari impegnati in progetti di integrazione già attivi in Trentino.

De l'azet di profugs tel Trentin e de chi che fossa destiné a Fascia - en dut na ventina - l'é vegnù rejonà a la comunanza te na abinèda de informazion metuda a jir da Comun General. Tropa jent à volù scuter chel che peveit la despozions nazioneles toutes sù dapò a livel provinziel. Chisc details à metù al luster l' dirighent Silvio Fedrigotti che rec l' servije per l'acoliencia di enfughè CINFORMI de Trent. L' Trentin à envià via n' projet che tol ite duta la comunitedes de val, à jontà, a despede de chel che sozet a livel nazionele, lo che ven destinà

gran concentrations de profugs te picoi lesc. L' Ministèr di Interns à assegnà a la Provinzia de Trent, dal merz 2014 inant, 2000 persones: de chestes se n' à fermà 872. Les é anchecondi loghededes te 4 zentres e amò te depiù cartieres te 26 comuns. Va dit enche che la maor pert de chisc enfughè la va inant tei paijes todesc, ajache la Talia é d'ò a perder sia capazitedes de esser atrativa per n' eventuel mercà del lurier. Ai profugs che chier asil politich la Crousc Checena de Trent, ma enche altra lies de volontariar proferesc l' prum socors, dapò i servijes soziei dèsc na sort de tirozinie, ven metù al luster elemenc de educazion zivica e de lengaz talian. Inchè l' é 801 omin e 71 eles; l' 60% i vegn dal sud del Sahara e l' 36 % dal Asia, soraldut dal Pakistan. I responsaboi de Cinformi jonta amò che ven

dat contribuc de entorn 600 euro al meis a chi che proferesc un cartier con 4 posc let. La situazion di profugs seghita a muder de di en di, endèna ven chier la desponibilitèdes per l' azetanza te la valèdes. I enterescé a meter a leta chisc posc pel se oujer al portal internet www.cinformi.it. A' contà de so viac da la Libia a la Sizilia su na picola bèrca l' joen Mossà, che ades l' se sent ledech de varder a n' davegnir più dignitous e da 6 mesc laora desché volontadif per n' comun del raion de Pinè. Depiù la domanes ruedes ai responsaboi de Cinformi, te na situacions de lurier che anchè

mencia enche ai locai; amò i tempes canche i taca a poder lurar, l' enseriment te la comunanza, la desferenzies religiooses, la segurezza. Recordà é vegnù enche de canche i fascegn à cognù ic instescjir al lont, emigrèr: un passà che no va desmentia avisa te chisc momenc lo che la comunanza de Fascia à da moscer cotant che la é bona de dèr, cotant che la é de cher, à dit zachei.

m.d.



foto Afp/Sir

LADINO

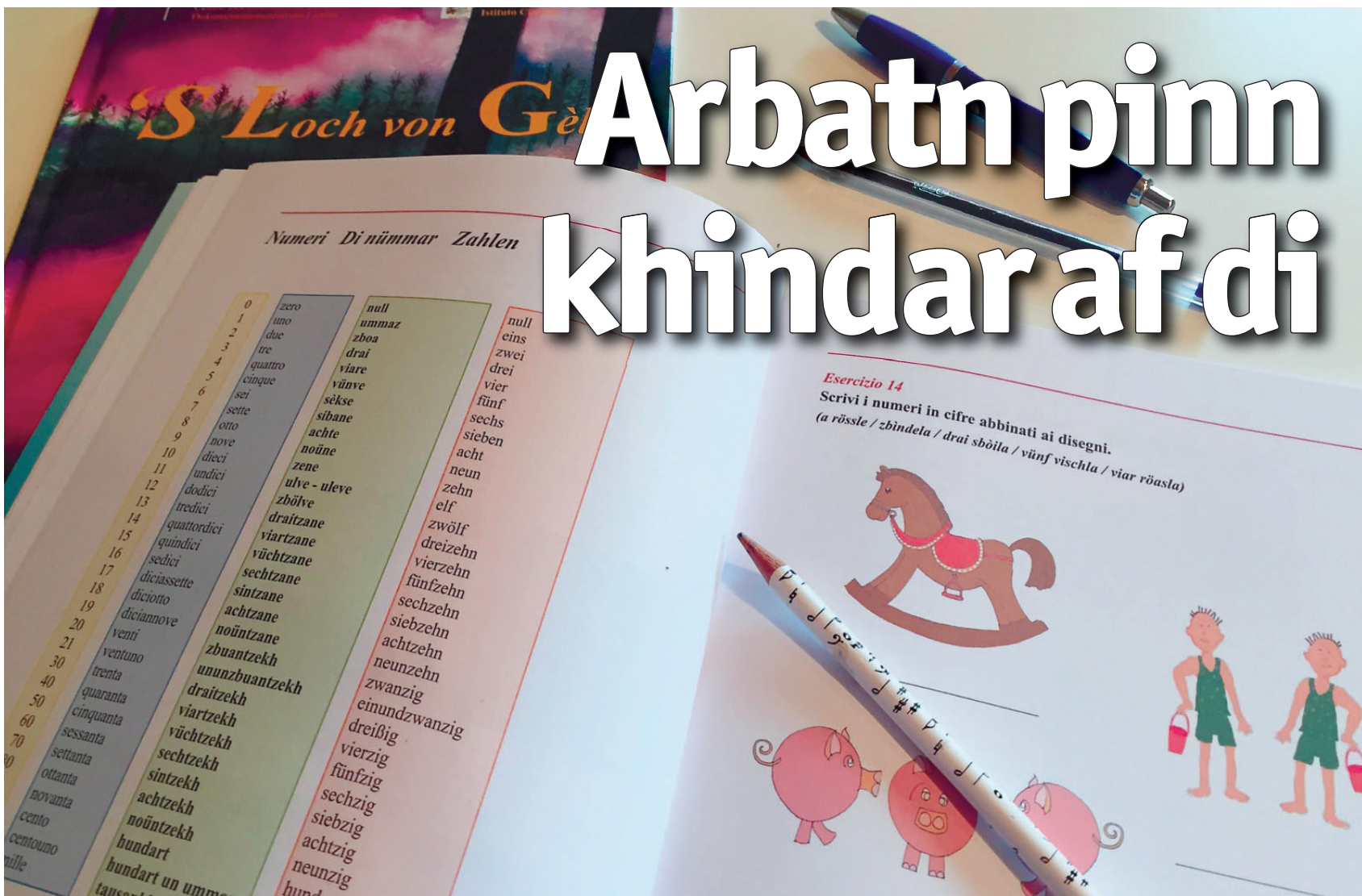
CIMBRO

Viar plètz arbat
zo helva zo macha
kompiti odar in
di schual

di Luca Zotti

Ultimi giorni di tempo per rispondere all'avviso della Magnifica Comunità degli Altipiani Cimbri che cerca tre collaboratori per le attività di assistenza ai compiti degli alunni dell'Istituto Comprensivo. A Luserna il Kulturinstitut offre invece un incarico di operatore culturale nell'ambito del progetto "Khlummane Lustege Tritt", attivato presso la scuola dell'infanzia.

Dar Selbartgiredjarte Toalkamou vo dar Zimbar Hoachebene macht bizzan ke dar iz nà zo sùacha drai laüt bo da hãm lust z'arbata helvante di khindar von Istituto Comprensivo zo macha di kompiti. Di arbat bart hevan à affon 24 vo otobre fin affon 30 vo madjo 2016, alle di sânta vo di 10 fin mittartage, un bart mochan khemmen gimacht in di drai biblioteke vo Folgrait, Lavrou un Lusérn. Di laüt bo da böllatn vângen à disa arbat mochan hãm an diploma von schual vo II grado un khennen girecht taütsch un inglese pitt 'nan stepfl B1. Vor in servitzio in di bibliotèk vo Lusérn bartnda hãm recht zo giana attavorà alln, di laüt bo da hãm in pefèl vo dar zimbar zung (stepfl B2). Vor disa arbat dar Toalkamou



prevedart 54 urn vor aniagladar kolaboratör, gizalt 20,00 Euro afti ur. Zo macha domànda izta zait lai fin aft mittartage von vraita 9 vo otobre gebante inn alle di kartn in amt von Toalkamou zo hânt, pitt a rakomandata odar pitt email. Zo bizzasan mearar makhma abevazzan in bândo von sito von Toalkamou affon indiritzo www.altipianicimbri.tn.it. In sèlnen bo da hãm gearn z'arbata pinn khindar machpar bizzan ke ànka dar Kulturinstitut Lusérn iz nà zo

Zo helva nà in kompiti mochtma khennen di zung

foto Zotti

sùacha a mentsch bo da geat nà in prodjekt von Khlummane Lustege Tritt, untargistützt vo dar Provintz vo Tria. Ma sait nà zo sùacha a par ummaz bo da khennt ünsarna zung allz

muatarzung un bo da bart ren zuar in khindar hërta az pi biar. Zo zornira ditza mentsch bart 'z soin gerade di Provintz vo Tria bo da, sidar di lestn månat von 2015, geat nà dar seletziong von personàl vo alln soi enti. Vor ditza dar bândo bart khemmen gett auz von 12 vo otobre afti site von Servizio Personale vo dar Provintz un affon sèll von Kulturinstitut. Ma boazt nônet in tage bo da bart khemmen gimacht di prüfung zo

nemna à disa arbat, ma sichar iz ke in zo treta bartma hãm mengl da vo von pefèl vo dar zimbar zung, stepfl C1 odar B2. Ànka azta vor dise zboa bândi iz spèt, bar gidenkhan ke 'z izta zait fin an menta 12 vo otobre in zo schraibase zo macha di prüfung zo vânga in pefèl vo dar zimbar zung. Dar Toalkamou iz nà zo richtha her di esâmi vor di stepflndar A2, B1, B2, C1 un C1 zo lirna in di schualn, auz pann bintar bo da khinnt.



Zait van kestrn

Il mese di ottobre porta sempre un frutto particolare in casa, la castagna. C'è chi passa dei pomeriggi a raccoglierne un po', o chi, semplicemente, ne compra al supermercato. È il frutto che fa pensare all'autunno e la sera, con la stufa già accesa, non c'è merenda migliore di una scodella piena di castagne abbrustolite. E, domenica prossima, dalle 14, i Vigili del Fuoco Volontari di Fierozzo organizzano una castagnata, sulle note delle fisarmoniche di Aldo e del figlio Massimo.

Der schanmikeal ist kennt va òlla abia s mu'net van kestrn. Der herbest trogt iberhaupt d'òs frucht en de haiser van lait. De tang mòchen se òlbe kirzer ont kelter, en haus kennt men u s vaier ver za bermen se ont men èsst a ker kestrn ver marenn. Men òrbetet nou ausbende, unter en reng aa a toal vert ver za paroatn de acker ont de bisn en kemmen van binter. Men paroatet s holz as men bart gea' za prauchen derbail de kelteste jorzeit. Ont

en de haiser secht men schoa' rachen zobenz, avai bail men keart um hoa'm, h'òt men noa't za bermen de pea'rn ont èssn eppes bòrm. Ont bos s h'òt va giater van kestrn? Lonksom heiven se u' za vòlln en dru' ont ber as s lògt se de bail, kònnst sa auklaum ont trong sa hoa'm. Men vinnt de igln unter de kestra'm ont pet de schua teat men sa au ver za nemmen araus s frucht. D'òs s ist an vurm za verhòltn se an nomitto oder mearer aa ver za hom, d'òra, eppes tsunt ont guat za èssn zòmm en de òndern. Nou derzua, s vaier ist laischiar òlbe u'kenntn

zobenz ont en an moment h'òt men eppes za kain ont schlintn ano. Men nemmt de kestrn ont men mòcht s en an schnitz en de mitt, men leigt sa as de bòrm plòtt ont men gebt s en an mischer òll souvle. Bail de sai'n ganua kocht, leigt men sa en a schissl ont men bòrtet a ker as de schelltn kualn, men èsst sa zòmm en de v'rai'nt, avai men boast: de dinger gamòcht aloa', sai'n nia asou schea' abia benn de kemmen gatù' pet an ònders aa. Ont ber as s h'òt nou nèt kestrn hoa'm, mut sa èssn en sunta as s kimmpt as de oa'devla en Vlarotz, bou de v'raibillega pompiarn organisart an treff ver òlla de lait ver za èssn zòmm de doin guatn fruchtn, trinken a glasl bòrm bai' ont tonzn unter en gaing van Aldo ont der su' Massimo. Òlla sai'n inngalònt za toalnemmen en doi nomitto ont vertrain se a ker ònderst de zait.

Chiara Pompermaier

MÖCHENO

